

**Addendum alla convenzione quadro tra Im3D Clinic Screening Center Scarl (Im3D Clinic Scarl) e l'ASL VCO per l'attuazione del progetto "PROTEUS DONNA" e "SPERIMENTAZIONE SCREENING DBT" nell'ambito del programma regionale di Screening dei tumori femminili "Prevenzione Serena", in attuazione della D.G.R. n° 21-4689 del 20.02.2017.**

### **1. OGGETTO**

Il presente Addendum integra e disciplina i rapporti amministrativi tra l'ASL VCO e la Im3D Clinic Scarl, in riferimento alla Convenzione quadro tra Im3D Clinic Screening Center Scarl (Im3D Clinic Scarl) e l'ASL VCO per l'attuazione del progetto "PROTEUS DONNA" e "SPERIMENTAZIONE DI SCREENING DBT", nell'ambito del programma regionale di Screening dei tumori femminili "Prevenzione Serena", in attuazione della D.G.R. n° 15-2631 del 26.09.2011 confermata dalle D.G.R. n° 32-923 del 19.01.2015 e n°21-4689 del 20.02.2017.

### **2. INFRASTRUTTURA TECNOLOGICA "PROTEUS DONNA"**

In riferimento all'art. 3 punto 1 della Convenzione e in considerazione dei volumi di attività dell'ASL VCO, Im3D Clinic fornisce:

- n. 2 sistema mammografico digitale, completo di modulo Tomosintesi;
- n. 2 workstation di refertazione;
- n. 2 workstation per la spedizione degli esami su larga banda;

L'infrastruttura tecnologica Proteus DONNA risulta installata presso i locali del Dipartimento di Verbania e del Dipartimento di Domodossola.

Al termine della convenzione l'ASL VCO potrà predisporre regolare gara per l'acquisizione di nuove apparecchiature, oppure riscattare le apparecchiature da Im3D Clinic Scarl. La quota di riscatto sarà definita come valore di mercato dell'apparecchiatura, tenuto conto dell'obsolescenza tecnologica e dell'anzianità dell'apparecchiatura stessa sulla base di una valutazione tecnico-economica effettuata da un esperto nominato in accordo tra le parti. Per evitare interruzioni dell'attività di screening, Im3D Clinic Scarl si impegna a non rimuovere le apparecchiature installate nell'ambito della presente convenzione fino all'aggiudicazione della gara di acquisto o, in alternativa, al riscatto.

E' altresì facoltà della ASL VCO, a conclusione del progetto, provvedere alla restituzione a Im3D Clinic Scarl delle apparecchiature suddette senza che residui in capo alla ASL medesima alcun ulteriore onere. In tal caso la ASL comunicherà formalmente alla Ditta la data di restituzione con un preavviso di almeno 30 gg.

### **3. RIMBORSI PERSONALE DIPENDENTE PER ATTIVITA' "PROTEUS DONNA"**

In riferimento all'art. 4 della Convenzione - ex D.G.R. n°21-4689 del 20.02.2017 e in relazione alle prestazioni del personale dipendente dell' ASL VCO svolte a favore della Im3D Clinic Scarl nell'ambito del progetto "PROTEUS DONNA" "SPERIMENTAZIONE SCREENING DBT", la Im3D Clinic Scarl si impegna a riconoscere all'ASL VCO le seguenti somme e risorse:

- Euro 38.000 annuali per singola unità lavorativa TSRM dipendente di ASL VCO.
- Euro 3,50 (tre/50) per singola lettura radiologica 2D effettuata da personale medico dipendente ASL VCO
- Euro 5,00 (cinque/00) per singola lettura radiologica 3D effettuata da personale medico dipendente ASL VCO

Si concorda che siano rimborsate un totale di n° 0.5 unità TSRM dipendenti dell' ASL VCO, per un volume minimo di attività pari a 7.000 esami. Nell'ipotesi in cui il volume annuo di attività sia inferiore, il rimborso della singola unità lavorativa TSRM sarà ricalcolato in proporzione al numero effettivo degli esami svolti. La rendicontazione economica di tali attività avverrà su base mensile, secondo le modalità deliberate dal Comitato di Progetto regionale, organo di governance individuato dalla D.G.R. n° 15-2613 del 26.09.2011 e confermato dalle D.G.R. n° 32-923 del 19.01.2015 e n° 21-4689 del 20.02.2017.

La Im3D Clinic Scarl si impegna ad erogare a favore dell' ASL VCO le somme rendicontate secondo quanto previsto dal precedente paragrafo a fronte dell'emissione di regolare documento fiscale e comunque non prima di 15 giorni dall'avvenuto accreditamento da parte dell' ASL VCO del corrispettivo previsto all'art. 3 punto 10 della Convenzione.

**L'ASL VCO si impegna ad erogare, ad Im3D Clinic Scarl, il summenzionato corrispettivo con bonifico bancario non oltre 60 GG dalla data riportata sulla fattura di addebito.**

4. **LETTURE DI I LIVELLO DI SCREENING E LETTURE DI TOMOSINTESI**  
In riferimento, inoltre, agli articoli 3.6 e 3.8 (per Im3D Clinic Scarl) e 3.2, 3.4 e 3.12 (per ASL VCO) della Convenzione, l' ASL VCO si rende disponibile ad effettuare la "lettura distribuita", con le modalità operative da concordare secondo quanto previsto dal progetto, anche in qualità di co-titolare del trattamento, in relazione agli esami di primo livello eseguiti all'interno del programma di screening mammografico dalle Aziende aderenti al progetto (A.O.U. Città della Salute e della Scienza di Torino, A.O.U. Maggiore della Carità di Novara, Azienda Sanitaria Locale di Biella, Azienda Sanitaria Locale di Novara, Azienda Sanitaria Locale di Chieri Carmagnola Moncalieri e Nichelino, Azienda Sanitaria Locale di Vercelli), a condizione che le Aziende aderenti al progetto (A.O.U. Città della Salute e della Scienza di Torino, A.O.U. Maggiore della Carità di Novara, Azienda Sanitaria Locale di Biella, Azienda Sanitaria Locale di Novara, Azienda Sanitaria Locale di Chieri Carmagnola Moncalieri e Nichelino, Azienda Sanitaria Locale di Vercelli) autorizzino espressamente tale lettura distribuita con apposita previsione nell' addendum relativo alla convenzione tra ogni singola Azienda (A.O.U. Città della Salute e della Scienza di Torino, A.O.U. Maggiore della Carità di Novara, Azienda Sanitaria Locale di Biella, Azienda Sanitaria Locale di Novara, Azienda Sanitaria Locale di Chieri Carmagnola Moncalieri e Nichelino, Azienda Sanitaria Locale di Vercelli) e Im3D Clinic Scarl.

In riferimento, inoltre, agli articoli 3.6 e 3.8 (per im3d) e 3.2, 3.4 e 3.12 (per ASL VCO) della Convenzione, l' ASL VCO autorizza le Aziende aderenti al progetto (A.O.U. Città della Salute e della Scienza di Torino, A.O.U. Maggiore della Carità di Novara, Azienda Sanitaria Locale di Biella, Azienda Sanitaria Locale di Novara, Azienda Sanitaria Locale di Chieri Carmagnola Moncalieri e Nichelino, Azienda Sanitaria Locale di Vercelli) ad effettuare la "lettura distribuita", anche in qualità di co-titolare del trattamento, in relazione agli esami di primo livello eseguiti all'interno del programma di screening mammografico dalla ASL VCO stessa.

##### **5. DURATA E PROCEDURA DI RINNOVO**

Il presente Addendum ha durata a partire dall'1/1/2017 e fino allo scadere della convenzione quadro tra Im3D Clinic Screening Center Scarl (Im3D Clinic Scarl) e l'ASL VCO per l'attuazione del progetto "PROTEUS DONNA" e "SPERIMENTAZIONE SCREENING DBT" nell'ambito del programma regionale di Screening dei tumori femminili "Prevenzione Serena", in attuazione della D.G.R. n° 21-4689 del 20.02.2017.

## **6. CONTROVERSIE**

Le controversie che dovessero insorgere tra le Parti in ordine all'interpretazione, all'applicazione e/o all'esecuzione del presente Addendum - e quelle comunque connesse al rapporto stesso – verranno devolute al Tribunale di Torino.

## **7. VINCOLI**

Il presente accordo sarà vincolante per le Parti, i loro rappresentanti legali ed i loro successori e/o aventi causa a qualunque titolo. Qualora alcune disposizioni del presente accordo risultassero nulle o invalide, tale fatto non pregiudicherà la validità delle altre disposizioni che rimarranno pienamente valide ed efficaci.

## **8. SPESE DI REGISTRAZIONE**

Le spese di registrazione e ogni altra imposta di bollo saranno a carico della Im3D Clinic Scarl.

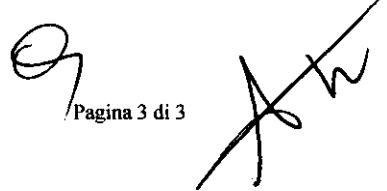
Letto, confermato e sottoscritto in due copie originali.

*Torino,*

IM3D Clinic SCARL  
Il Presidente  
Dott. Davide Dettori

*Omegna,*

L'ASL VCO  
Il Direttore Generale  
Dott. Giovanni CARUSO



A handwritten signature of Davide Dettori is on the left, and a handwritten signature of Giovanni Caruso is on the right, both appearing to be crossed out or signed over.